

Tribuna

FONDAT ÎN 1884 DE IOAN SLAVICI

COTIDIAN INDEPENDENT. APARE LA SIBIU

Anul CXVII, serie nouă,
nr. 2994

Miercuri, 3 ianuarie 2001
8 pagini, 2500 lei (la abonați - 1200 lei)

Varianta în limba română pe INTERNET
<http://www.tribuna.ro>, <http://www.tribuna.logon.ro>
E-mail: tribuna@sibnet.ro, pubtrib@sibnet.ro

A ars fostul restaurant "Hombre"



În chiar seara de 31 decembrie, în jurul orei 19,30, pe str. Justiției nr.2, în localul fostului restaurant "Hombre", a izbucnit un incendiu, după estimările pompierilor, de la un scurt-circuit electric.

A ars acoperișul cu înveliș de tablă, în suprafață de 50 mp.

Restaurantul nu mai funcționa de câteva luni astfel că, fiind gol, nu s-au înregistrat victime.

Pompierii au acționat cu două autospeciale și au reușit să stingă incendiul în jurul orei 21,30. Acesta a fost singurul incendiu înregistrat până ieri.

R. MARCU

Gânduri frumoase și urări de bine pe adresa TRIBUNEI

De sărbători se întâlnesc prietenii

Menirea unui ziar este foarte dificilă. La fel și realizarea lui pe gustul fiecărui cititor. Un ziar își face prieteni, la fel de bine cum își poate face și dușmani. Acum, trecând pragul dintre ani, secole și milenii,

lăsând de o parte tot ceea ce a fost neplăcut în acest an 2000, transmitem cititorilor noștri, fideli sau ocazionali, și celor care și-au rupt câteva minute din timpul care, în ultima vreme, trece parcă mult prea repede, urările noastre de a

fi mai sănătoși, mai prosperi, mai puternici, și le mulțumim că au fost alături de noi... Iar *Tribuna* și oamenii săi vor fi, în continuare, cu mintea și condeii alături de sibieni.

**cont. în pag. 2
Tribuna**

Permiteți-mi ca, și pe această cale, să mulțumesc sincer tuturor acelor care mi-au fost alături și mi-au adresat felicitări și urări cu prilejul Sfințelor Sărbători de Crăciun și a Noului An 2001.

Primiți, vă rog, expresia considerației mele!

**Cu stimă,
Ec. Eftimie COSTEIU**
președintele Consiliului
Județean Sibiu

Gabriela Biriș este primul copil născut în Sibiu în 2001!

Primul copil născut în Sibiu în 2001 a văzut lumina zilei, noaptea, la un sfert de oră după trecerea pragului noului Mileniu. Se numește Gabriela Biriș și este perfect sănătoasă.

În Noul An, până ieri, la Maternitatea Sibiu s-au născut 7 copii.

(R.M.)

Petardele i-au băgat pe unii sibieni în spital!

Jocul cu petardele, care a depășit de Revelion orice limite, a făcut ca mulți sibieni să ajungă la Urgență cu plăgi la ochi, degete arse și altele. Încă din prima jumătate de oră din anul 2001, la Urgență au început să se înregistreze astfel de cazuri, în doar două ore numărul lor depășind cifra 10!

Culmea este că majoritatea celor care au avut de suferit de pe urma petardelor sunt oameni în toată firea, nu copii. De asemenea, culmea este că mulți dintre cei ajunși la Urgență sunt din localitățile limitrofe Sibiului și nu din reședința de județ, unde s-a bubuit în draci.

Nu s-au înregistrat, din fericire, decese.

R. MARCU

Absurdul cotidian

Să mori în tren, venind spre casă!

Pompiliu Coman (35 de ani), din Roșia, județul Sibiu, era sergent angajat la UM 01101 Miercurea Ciuc. Fusese de serviciu în unitate, după care a pornit spre satul de baștină. N-avea să mai ajungă: în trenul accelerat 1927, care circula pe ruta Iași - Sibiu, a fost găsit luni, 1 ianuarie a.c., mort în WC, fără să prezinte semne evidente de violență. Poliția TF Sibiu a trimis corpul neînsuflețit la Spitalul Clinic Județean pentru autopsiere și constatare a cauzelor decesului.

Doamne, apără și păzește!

(n.i.d.)

Și a fost Anul Nou

Mulți ar fi fost în stare să plătească, din cei care vor veni după noi, să poată să-și fi petrecut Anul Nou la confluența dintre decenii, secole și milenii. Oricum, este o chestie care se întâmplă

**EDITORIALUL
ZILEI**

o dată la o mie de ani. Cum și-l vor fi închipuit ei? Cu râuri de șampanie, cu spectacole grandioase de lumini, cu lumea pe străzi, manifestând cu bucurie pentru fraternitate și belșug. O sărbătoare mondială menită să eternizeze intrarea în mileniul III.

Făcând abstracție de noi, românii cei mulți, pentru care "cabana plăpumioara" a devenit locul tradițional de petrecere a anilor, și în alte țări se pare că Revelionul nu a fost pe măsura așteptărilor. Un revelion ca atâtea altele. 2000, ce sumă rotundă, care continuă cele bune și cele rele din... alt mileniu.

**cont. în pag. 8
Liviu BREZAE**



**Foto:
Fred
NUSS**

Bun venit 2001

De sărbători se întâlnesc prietenii

urmăre din pag. 1

Au sosit la redacție felicitări și urări, până în 29 decembrie 2000, de la:

Înaltul Comisariat ONU pentru Refugiați - România, deputat RADU PODGOREANU, prefectul județului Sibiu LUCIAN CĂLIN, dr.ing. MIRCEA G.V. ȘTEȚIU - subprefect, Consulatul General al RFG - Sibiu, Consiliul Județean Sibiu (președinte: ec. EFTIMIE COSTEIU; vicepreședinte: ec. IOSIF MOLDOVAN; secretar: jr. ANDREI POLEFKA), DGMPs Sibiu (director general: ec. IOAN CINDREA), Fondul Proprietății de Stat (director: NICOLAE CIRICĂ), Camera de Comerț, Industrie și Agricultură a județului Sibiu (președinte: ing. NICOLAE POPESCU), Curtea de Conturi Sibiu (director: DCF: EMIL CONSTANTIN CITREA; director CCF: GHEORGHE MAG), Inspectoratul pentru Cultură al județului Sibiu (consilier teritorial șef ALEXIU TATU), KLAUS JOHANNIS, primarul municipiului Sibiu, viceprimarii GHEORGHE TULUC și DANIEL FĂNTĂNĂ -, PRIMĂRIA AVRIG, IPJ Sibiu (col. NICOLAE GHERGU, col. IOAN CHICEA, șefi adjuncți ai IPJ, col.ing. CONSTANTIN SUCIU, șef serviciu Poliție Rutieră), Comandamentul de Jandarmi Sibiu (comandant: col. NICOLAE MARA), Poliția Municipiului Mediaș (col. EUGEN MAIER), Direcția de Sănătate Publică a județului Sibiu (dir.adj.prof.univ.dr. DORIN BARDAC), prof.univ.dr. Dr.H.C. DUMITRU CIOCOLPOP, rectorul Universității "LUCIAN BLAGA" Sibiu, prof.univ.dr. ANTONIE IORGOVAN, rectorul Universității Româno-Germane Sibiu, Academia

Forțelor Terestre "NICOLAE BĂLCESCU" Sibiu (comandant: gl.div.prof.univ.dr. LIVIU HABIAN), conf.univ.dr. PAMFIL MATEI, decanul Facultății de Litere, Istorie și Jurnalistică, prof.univ.dr. ILIE CRĂCIUN, decanul Facultății de Medicină "VICTOR PAPILIAN", prof.univ.dr. CONSTANTIN OPREAN și prof.univ.dr. DAN POPESCU, prorectori ULBS, prof.univ.dr.ing. GALAFTION SOFRONEA, decanul Facultății de Inginerie, prof.univ.dr. CORELIAN CERNAT, șef catedră BPM din cadrul Facultății de Inginerie, prof.univ.dr.ing. DAN MANIU DUȘE, Fundația Universitară pentru Integrare Europeană (prof.univ.dr. IOAN LEȘ), Fundația Universitară "ALMA MATER" (director N. GEORGESCU), Inspectoratul Școlar Județean (inspector școlar general prof. FLORIN DROC), Casa Corpului Didactic Sibiu, Sindicatul Învățământului Preuniversitar Sibiu (președinte TEODOR FĂRȚONEA), Liceul "OCTAVIAN GOGA" Sibiu (director: LUCIA MUȚIU, dir.adj.: KOLOMAN KERESTETZES), Școala Specială cu Internat nr.2, Clubul Copiilor și Elevilor Copșa Mică, Muzeul "BRUKENTHAL" Sibiu (director general: ALEXANDRU LUNGU, dir.gen.adj.: DOINA UDRESCU), Muzeul Civilizației Populare Tradiționale ASTRA, director general: dr. CORNELIU BUCUR, România Film RA, Asociațiunea ASTRA (președinte: prof.univ.dr. DUMITRU ACU), ATRECO (restaurator șef DAN OCTAVIAN PAUL), Biblioteca ASTRA (director: IOAN MARIȘ), av. Dorin SUCIU, decanul Baroului Sibiu, Teatrul "RADU STANCA" (director CONSTANTIN CHIRIAC), Teatrul "GONG" (director MIHAELA

ANA GRIGORAȘ), FDGR, Casa "DON BOSCO" - Cincu, SOS Satul Copiilor Cislădie (director: ing. NICOLAE TATU), AXA SPEDITION, Uniunea Pensionarilor din județul Sibiu și Consiliul Persoanelor Vârstnice (președinte: ing.ec. ȘT. MUNTEANU-SĂCELE), ANVR - filiala "GL. TRAIAN MOȘOIU" Sibiu (președinte: col.r. GHEORGHE PAVELESCU, secretar: plt.adj.r. GERATIMUSZ MORAR), președinte CSU Sibiu MIRCEA VULC, OJPCN (VASILE CRIȘAN), HOLDING ATLASIB (Maganer ILIE CARABULEA), manager AUREL ALBU, SNP PETROM SA - Filiala PECO Sibiu (director ec. ION ARITON, director tehnic TIBERIU ȚINT), BC CARPATICA (vicepreședinte NICOLAE HOANȚĂ), SC URBANA SA, CEC - Sucursala Sibiu (director: ec. IOAN LUPU), ROMTELECOM SA Sibiu, Banca Comercială Română - Sibiu (director: ec. EUGEN TUBEC), Banca DACIA FELIX, ALPHABANK - Sibiu, BMFM Sibiu (președinte TEODOR ANCUTĂ), WEST BANK SA - Sibiu (director general dr. CORNEL NICOLAE JUCAN), BANCA ȚIRIAC, BRINEL COMPUTERS, SC CONSTRUCTII SA (dir.gen.: ing. IOAN TUȘINEAN); ALFA GLOBAL SOLUTIONS SRL, NEDERLANDEN ASIGURĂRI DE VIAȚĂ ROMÂNIA SA, ENERGIE TERMICĂ SA (dir.gen. ing. ILIE GRĂDINAR), BALTUR SIB (dir.gen.: SIMION STOICHIȚĂ), NINA SRL (dir.gen. ROMEO MEDAN), REMIT Sibiu (ing. IOAN PIRĂU, ec. GRIGORE POPESCU), SC CARDO SRL, AGROMECS SA Sibiu (director: GHEORGHE LUPU), col.(r) GHEORGHE BURISAN (TECH GUARD), SAFA, COMPA SA (dir.gen.: ing. IOAN



Foto: Fred NUSS

DEAC), McDONALD'S Sibiu, CLIPART ADVERTISING, SC VINARIA SA, FEDERATION COOP Sibiu (președinte: MIRCEA MIHAI), PRINT ROLL LTD, SC REMAT SA, SC HUBERTUS SRL (arh. GHEORGHE ȘEPTILIC), PANALIM SA (manager VASILE ȘTEFĂNUȚĂ), SC IIRUC SA (director: IOAN CĂMPEAN), IMIX - Agnita, director ing. Ion LĂSTUN, AGROMECS SA - Miercurea Sibiului, Casa de Editură SEDONA - Timișoara, IMPRIMERIA NAȚIONALĂ - București, Editura HORA (dr. WOLFGANG HÖPPNER, dr. MARIA LUISE ROTH-HÖPPNER), SC MEDITUR SA Mediaș (președinte CA: N. TODORAN), SC GOSPODĂRIE COMUNALĂ SA - Mediaș, GENERAL INVESTMENT - București, GAZETA DE TRANSILVANIA, RADIO CONTACT Sibiu, PRO-TV - Sibiu, ASTRA-FILM, HBO, TELEMobil (direc-

tor "Telemobil" Alba Iulia, DANIELA JID), INFORMAȚIA SĂPTĂMĂNILI, ANTENA-1 Sibiu, G.BARTH, IOAN PĂREAN, ing. VIRGIL BENGHA, RITA CONSTANTINESCU, ROBERT BLAI, MARIAN MUNTEANU, ing. VALERIAN OGNER, poet SIMONA BOBANGA, TRAIAN OPREA MAXIM (TOM), DIETER SIEGFRIED WAGNER - Köln, col.(r) VASILE POPESCU - Mediaș, prof. IOAN BĂRBOS - Chicago, TITU POPESCU - München, OMNIASIG, PRIMĂRIA orașului Ocna Sibiului, Inițiativa Zonal Geografică "SIBIENII PACIFIȘTI", SALVAMONT Sibiu, MIRCEA BUCUR, deputat PRM, REMUS HELJU, liderul Sindicatului județean Sibiu - Poșta Română. Cu mulțumiri și "La mulți ani!".

Revelion 2001

La "Continental" Sibiu - drumul de la ospitalitate la performanță

Am poposit, la Revelionul dintre milenii, câteva ore la Complexul "Continental" Sibiu, în ideea de a-mi reconfirma o realitate onorantă pentru colectivul condus de un excelent și eficient manager, d-na Iulia Dragomirescu.

O realitate onorantă care a devenit emblematică pentru "Continentalul" sibian și anume, parcurgerea într-un timp rapid a drumului de la tradiționala ospitalitate românească la performanța de standard european. Și a fost Revelionul 2001 o astfel de demonstrație prin tot ceea ce au pus la dispoziția oaspeților, eforturile a peste 70 de oameni. Prin ceea ce au oferit, dar mai ales prin modul în care au oferit, de la "densitatea" optimă a clineților și aranjamentul la mese, la întâmpinare și servicii, de la un meniu la standarde de certă calitate, prezentat și ca o demonstrație a fanteziei celor

ce l-au realizat, la un program de divertisment atractiv, antrenant și în permanentă consonanță cu dispoziția mesenilor. Câteva exemple vor avea darul să susțină cele afirmate. Sper că o vor face, în egală măsură, bunățile aflate pe masa de Revelion - tartinele cu icre negre și de Manciușia, medalionul de somon fume, terină de căprioară, rulada de păstrăv cu sos olandez, turnedoul "California", tortul mileniului și gama aleasă de băuturi sau buna dispoziție întreținută cu pricepere, dar și sinceră bucurie, de către Gil Dobrică, Laurențiu Nicolescu, un grup folcloric de la "Junii Sibiului" și unul de colindători din Orlat, împreună, bineînțeles, cu o bine aleasă muzică de dans și de petrecere.

Un lucru este cert: cei 200 de oaspeți ai Revelionului de la "Continental" au trecut frumos și plăcut în noul mileniu. Unii dintre ei, cei din afara țării, vor duce

impresiile lor, poate drept cea mai bună reclamă pentru complexul turistic sibian, parte a reputatului lanț internațional hotelier și restaurante "Continental".

Iată, în finalul acestei consemnări, și două opinii exprimate în Cartea de onoare:

"Felicitări pentru aspect și buna organizare, precum și pentru comportarea personalului", prof.dr. Sanda Măgureanu; **"Oamenii de aici sunt foarte prietenoși și utili și au un deosebit simț al umorului. De câte ori voi veni la Sibiu voi locui aici, în cea de-a doua mea casă",** A. Keen, Anglia. Și, pentru că este început de an, de secol și de mileniu, adresăm și noi tuturor celor ce trudesc la "Continental", și pentru o imagine corectă a Sibiului și țării, un sincer și călduros **"La mulți ani!"**.

Octavian RUSU

CU CĂRȚILE PE FAȚĂ

* Grosul sărbătorilor a trecut, mai rămânând de celebrat Botezul Domnului (Boboteaza), în 6.I și Soborul Sf. Ioan Botezătorul, în 7.I, după care ar fi vremea să trecem la transpunerea în viață a "Programului PDSR"... * Dacă aveți bani, să nu uitați a vă plăti taxele și impozitele până nu se umblă la penalizări de tot felul! * Le sugerez domnilor și doamnelor de la Oficiul pentru Protecția Consumatorilor să verifice cu propriile surse - dacă n-au fonduri pentru analize de laborator - băutura intitulată "Raki Coperio", pe a cărei etichetă scrie "Finest alcohol distilled", adusă de unii comercianți tocmai de la SRL Călărăși. E atât de "finest" încât nu-i decăt apă chioară cu ceva esențe grețose... * Zice că, la sfârșit de an, nu-i bine să recuperezi banii împrumutați, pentru că, în anul următor, nu te vei putea bucura de ei. (Nu știam de ce prietenul meu Vasile C. umbla după mine să-și plătească datoria!) * Societatea de asigurări Nederlanden, cu sediul pe str. N. Bălcescu din Sibiu, a fost călcată de hoți în prag de An Nou, fără ca aceștia să știe că banii clienților sunt la adăpost. Au căutat ce-au căutat, după care au băut o cafea și au plecat cu țurca * Nora Pătru a ajuns motiv de dispută între viceprimarul Tuluc și primarul Johannis, primul fiind contra ei, al doilea, cu ea. Întărită-i, drace! * Într-una din seriile trecute, am asistat la un adevărat "târg de fete" în holul hotelului Bulevard: un ins scund, mustăcios, cu o mapă sub braț,

convocase vreo 20 de românce pentru a le face cunoștință cu niște nemți dornici a-și petrece Revelionul la Sibiu și a se cunoaște mai bine în vederea unei eventuale căsătorii. Ele nu știau o boabă nemțește, ei habar n-aveau cu ce se... mănâncă limba română. Ce contează, în fond, și surdomuții se căsătoresc între ei... * Adrian Năstase spune că va reduce drastic personalul din instituțiile bugetare. Nu cred, din moment ce în guvernul condus de el a înlocuit 17 miniștri cu 27, încât a fost nevoit să schimbe sala în care se vor desfășura ședințele. (Sau iarăși reducerile se vor face în rândul femeilor de serviciu, portarilor și funcționarilor mărunți?) * Fostul rege al României, Mihai, ne transmite salutări din Elveția și încurajări: "Străinii nu sunt răspunzători de corupția de la noi (sic!), pentru distrugerea vieții noastre și istoriei noastre, pentru reforma economică prost aplicată sau pentru îngrozitoarele condiții pe care mulți dintre români le suportă. Toate aceste fărâdelegi au fost comise de politicienii noștri, care se pretind cu toții buni români". "Gura păcătosului" adevăr găsește! * Străinii dețin peste 75% din piața românească a berii și continuă să se extindă. Brava lor, dar nu pot uita ce bere bună se făcea, cândva, la Sadu, iar acum fabrica e "în conservare" până nu va mai rămâne nimic din ea. Cine câștigă și cine pierde în această "afacere"? * Pentru că s-a schimbat guvernul, multe lucruri știute au devenit nebulose. Spre exemplu, concursul pentru postul de comisar-șef al Gărzii Financiare Sibiu, care era programat pentru 27 decembrie... secolul trecut, n-a mai avut loc, urmând să fie reprogramat în... mileniul acesta. Ascunse - și nu prea - sunt căile politicii din România!

C.N. PICĂ

Revelion 2001

Unde sunt zăpezile de altădată?

Trecerea dintr-un secol în altul s-a făcut în fel și chip, unii cu șampanie și caviar, alții cu lacrimi și nenorociri, unii cu papagali pe umeri, alții cu ciori la subsuori. La Roma, Papa Ioan Paul al II-lea a rezistat treaz până la miezul nopții spre a-și rosti tradiționalul mesaj de an nou în Piața Sf. Paul, în fața a zeci de mii de credincioși de toate culorile. La New York, în Time Square, 400.000 de bezmetici (că altfel nu le pot zice) au înfruntat gerul neobișnuit, cântând și dansând, câscând gura la tot felul de exhibiții. La Paris, ca de obicei, Champs-Elysees a fost invadată de o jumătate de milion de localnici și turiști, care s-au stropit din belșug cu Don Perignon, uitându-se la Turnul Eiffel colorat în acest an în albastru. La Londra, Trafalgar Square a fost luat cu asalt de 80.000 de inși fără locuință sau fără căldură, fără bani și fără lumină, care s-au simțit mai în siguranță cu gașca. La Sydney, australienii au avut voie, acum, să organizeze o mare serbare, cu focuri de artificii. La Berlin, nemții, care sunt renumiți pentru spiritul de turmă, au ieșit în Piața Brandeburg în număr de peste un milion, turnând în ei bere ca-n canal. În fine, la Buenos Aires, bulevardele au fost invadate de oameni de toate vârstele, care au dansat tango noaptea-ntreagă...

Bineînțeles că, atunci când nu stai acasă, orice ți se poate întâmpla: la Volendam, în Olanda, un incendiu a izbucnit în cafaneaua unde tinerii petreceau - 7 au murit, 130 au ajuns la spital; la Napoli - 2 morți și zeci de răniți cu petarde; la Istanbul, o bombă pusă pe stradă a făcut cel puțin zece răniți; în Beijing, poliția chineză a intervenit cu brutalitate, arestând 700 de adepți ai sectei Falungong, care tocmai în aceea noapte s-au găsit să demonstreze... pașnic; doi membri ai securității pelestiniene au fost împușcați în nordul Cisjordaniei; la Strasbourg, câțiva vandali beți au dat foc la toate automobilele întâlnite în cale, circa 60; în Columbia - 116 morți în încăierări...

În cartierul în care locuiesc eu a fost destulă liniște, în casă era călduț, țuica fiartă cu piper aburea ceșcuța, dinspre bucătărie venea miros de friptură cu usturoi, berea era stivuită-n cămară... Televizorul trebuia să fie principalul personaj din casă în acea noapte, numai că, din păcate, apartamentul mi-a fost invadat de adevărate cohorte de țigani băgate în față de mai toate canalele de televiziune din țară. De la Nae și Vasile la Cornelia Catanga și Vali Vijelie, de la Adrian Copilu Minune și Costi Ioniță, la Garcea și D.O. Dumitru, făcătorii noștri de emisiuni au adus în vedetă toată floarea neagră a României, cu câțel, cu purcel, cu soacră, ibovnică, amant, puradei și, bineînțeles, cu balaoacheșii cu inele de aur în loc de dinți, cu pantofi în două culori și cămăși Versace, pe post de acompaniatori. Șlagăre precum: Eu sunt mare gagicar, Of viața mea, of inima mea, Aș vrea să mor, mi-e tare dor, Ține-mă, dragă în brațe, că mâine vom da la rațe, Aș da șuba de pă mine, că să pot scăpa dă tine, Bani mei, banii mei, s-a ales bules de ei, Am avut femei o mie, dar pe tine te iubesc - însoțite de o muzică turcească-arăbească, de vaiete, oftături, gemete, pocnituri din degete, mișcări din șolduri și buric - erau menite, în viziunea producătorilor, să ne binedispună pentru tot anul (sau secolul?). Nu mai spun că, la un moment dat, "Piticul Minune" pusese ochii de broscui pe o blondă la care-i ajungea cu nasul puțin deasupra ombilicului, cu care dansa de mama focului în primul rând al șatrei.

... Am adormit spre dimineață, dezamăgit, visând că afară ningeă îngerește, iar eu eram un uriaș urs alb umblând alene pe străzile Sibiului de altădată. (...).

n.i.d.

O apariție editorială așteptată și necesară

Cu conf.dr. Mihai RACOVÎȚAN, despre: "Infirmarya unor deprinderi împământenite în istoriografia românească de după 1918"

- Sunt îndeobște cunoscute preocupările și succesele dv. editoriale, care au reușit, neîndoielnic, să facă lumină în zone controversate, uitate sau neaduse în prim plan. Iată, ați finalizat o nouă lucrare, ce a văzut lumina tiparului la Editura "TRIBUNA", intitulată "Alexandru Vaida Voevod, între Memorand și Trianon, 1892-1920". Ce reprezintă această carte în ansamblul preocupărilor cercetătorului Mihai Racovițan?

- Lucrarea reprezintă o frescă a istoriei Transilvaniei, în ultimele două decenii ce au premers Marii Uniri, o demonstrație a motivelor pentru care această perioadă de timp trebuie caracterizată drept decisivă pentru hotărârea tuturor românilor de a se realiza unitatea națională. Perioada reflectată de mine în această carte, pe baza unei documentații absolut excepționale, demonstrează că românii nu aveau altă cale, datorită degenerării situației lor, ca națiune conștientă de peste trei milioane de suflete, datorită politicii guvernelor ungare, care urmăreau desființarea lor ca națiune. Norocul a fost că un suflu nou, cu care Ungaria intra în contradicție, s-a născut încă după revoluția franceză din 1789, concretizat în dreptul popoarelor la autodeterminare sau dreptul naționalităților, în baza căruia mari națiuni s-au constituit în state naționale (cazul Germaniei, al Italiei) în secolul al XIX-lea. Această renaștere, sub dualismul austro-ungar, sub stăpânirea directă a Ungariei, asupra națiunii române, în a doua jumătate a secolului al XIX-lea și la începutul secolului al XX-lea, a avut ca ferment și o legislație draconică, care tindea să-i anihileze, să-i desființeze ca națiune pe români. Iată una din cauzele care au făcut ca vechea Românie, după 1900, să se îndrepte tot mai hotărât, mai ales din momentul venirii la putere, la guvernare, în 1909, a marelui bărbat politic și de stat român, Ionel Brătianu, spre politica idealului național.

- Dacă ne întoarcem la anul 1883, vom consemna o Românie proaspăt independentă în urma războiului din 1877-1878. Care au fost opțiunile ei politice pentru a se consolida și a pătrunde în Europa și în lume?

- Acel moment a solicitat o alianță cu Puterile Centrale sau cu Tripa Alianță - Germania, Austro-Ungaria - Italia. Dar, după mișcarea memorandistă, din ultimul deceniu al veacului al XIX-lea și mai ales în primii ani ai secolului al XX-lea, o astfel de alianță nu-i mai servea României. Nu-i mai servea, în primul rând datorită faptului că se mișca ceva în lume. Iar Ionel Brătianu, alături de liderii mișcării naționale românești din Transilvania, și-a dat seama că s-ar putea ivi momentul propice de a trece la împlinirea idealului național, unitatea națională, ale cărei baze de început au fost puse prin mica unire din 1859 și care au fost lărgite și consolidate prin independența României vechi, recunoscută la 1878, după ce Armata Română și-a dat obolul pe câmpul de luptă.

- Cercetând și descifrând acțiunile generației politice a românilor transilvăneni, din perioada la care ne referim, puneți în lumină adevărata personalitate și meritele de esență ale unui lider de autentică marcă.

- Foarte exact. Eu consacru cartea acestui lider de marcă, cum spuneți, de excepție, Alexandru Vaida Voevod. El este cel care a sesizat necesitatea evoluției de la pasivismul politic, demonstrând necesitatea refuzului pentru orice fel de colaborare cu guvernul unguri, care nu urmăreau altceva decât să deznationalizeze, să periferizeze națiunea română. Astfel s-a marșat, până spre sfârșitul secolului al XIX-lea, pe recunoașterea autonomiei Transilvaniei, ca un corp autonom românesc în cadrul Ungariei.

- La începutul secolului al XX-lea se evoluează spre o recunoaștere a individualității politico-sociale a românilor transilvăneni, pentru ca, pe măsură ce se apropia prima conflagrație mondială, să evolueze spre autodeterminare și unitate națională.

- Au fost curente în mișcarea națională din Transilvania? Cum a evoluat Vaida Voevod?

- Da. Alexandru Vaida Voevod a fost un lider politic controversat, deseori blamat pentru atitudinile sale în anumite momente ale mișcării naționale. Dar trebuie să știm că a fost un pion de bază. Până la moartea veneratului lider al Partidului Național Român, Ioan Rațiu, Alexandru Vaida Voevod a fost de partea acestuia, deși nu-i împărțasea, cu totul, opiniile. Însă prestigiul acestuia era prea mare. Într-un interval scurt de timp, până în 1905, Vaida Voevod devine, datorită condițiilor concrete care au evoluat cu foarte mare rapiditate, unul dintre pionii principali ai noii generații de luptători politici din Transilvania care au hotărât în Conferința Națională, ținută la Sibiu, în 10 ianuarie 1905, abandonarea pasivismului politic și revenirea la activismul politic parlamentar, pentru ca în Parlamentul Ungariei, prin reprezentanții săi, națiunea română să-și spună cuvântul și să se opună politicii de deznationalizare care, prin lege, era ridicată la rangul de politică de stat, urmărind să desființeze, în etape, națiunea românească din Ardeal.

- Care au fost curente ce s-au manifestat în mișcarea națională românească, în condițiile în care se pregătea prima conflagrație mondială?

- Unul mergea pe ideea unirii Transilvaniei cu România. Această idee era, atunci, prematură. Nimeni nu-și dădea seama, până la izbucnirea primului război mondial și chiar până spre finalul acestuia, că s-ar putea ajunge la un sfârșit total al dualismului austro-ungar. Un alt curent era acela ce îmbrățișa ideea continuității, pe cale lentă, a desprinderii românilor transilvăneni de monarhia dualistă, respectiv de Ungaria. Era vorba de un curent mai moderat, care a fost foarte controversat în epocă și din care a făcut parte, la loc de frunte, și Alexandru Vaida Voevod, împreună cu prietenul său, Aurel C. Popovici, un mare ideolog al românilor și

MIHAI RACOVÎȚAN



ALEXANDRU VAIDA VOEVOD ÎNTRE MEMORAND ȘI TRIANON (1892-1920)

SIBIU
2000

românismului la început de veac XX și care a scris o carte fundamentală, "Statele Unite ale Austriei mari".

- Este curentul federalist care a avut aderențe, în ideea federalizării imperiului austriac, ca o primă etapă pentru realizarea unității naționale a popoarelor supuse Austro-Ungariei. Și s-au aliat în jurul arhiducelui moștenitor, Franz Ferdinand. Pentru participarea sa la curentul federalist - fiind și un ideolog al acestuia până după declanșarea primului război mondial - Vaida a fost foarte blamat, devenind o personalitate extrem de controversată de către contemporanii săi. De altfel, discuțiile între istorici continuă și astăzi. Era, însă, o cale. O cale de rezolvare a problematicei românilor din Austro-Ungaria, într-un moment, repet, când sfârșitul dramatic - de altfel normal și logic - al acestui imperiu nu se întrezărea.

- Care a fost evoluția, în planul ideilor politice și a activității practice, a lui Alexandru Vaida Voevod la sfârșitul primului război mondial?

- În toamna lui 1918, când în Transilvania s-a declanșat o adevărată revoluție națională - ca de altfel pretutindeni în imperiul dualist austro-ungar - Alexandru Vaida Voevod a jucat un rol de frunte. Și aici, pe baza documentației de care eu dispun, vin să pun lucrurile la punct, arătând care au fost principalii frunțași ai elitei generației unirii, care, de fapt, monopolizând încrederea nestrămutată a poporului, au realizat actul de la 1 Decembrie 1918. Trebuie știut clar că, în acest moment, Alexandru Vaida Voevod, alături de Ștefan Cicio Pop și Ioan Suci - rețineți - sunt cei trei frunțași români din Transilvania care au realizat actul de la 1 Decembrie 1918. Eu am infirmat niște deprinderi, împământenite în istoriografia românească de după 1918, în toate deceniile ce au trecut până acum, legate de generația unirii și de importanța fiecărui ins al elitei românești care a realizat actul de la 1 Decembrie 1918. Mi se pare că, prin ceea ce a făcut, Alexandru Vaida Voevod - în acele momente, dar mai ales la Conferința de Pace de la Paris din 1919-1920 - rămâne la baza originii Tratatului cu Austria, la baza încheierii Tratatului cu Ungaria, la baza recunoașterii unirii Basarabiei cu România de către marile puteri, ultimul tratat semnat de noi în 1920. Față de alte personalități ale Partidului Național Român, cum ar fi Iuliu Maniu sau Vasile Goldiș, cărora, spun eu, li s-a dat, cel puțin pentru unele momente din acele vremuri, o importanță exagerată - Alexandru Vaida Voevod a avut o contribuție mult mai substanțială.

- Cartea se încheie la 1920, atunci când Vaida Voevod și-a încheiat o primă misiune politico-națională, cu implicarea sa plenară și în definitivarea tratatelor de pace prin care s-a recunoscut România Mare. Cum a evoluat, în continuare

cariera lui Alexandru Vaida Voevod?

- Ea a fost fulminantă și în cele două decenii ale perioadei interbelice, fiind parlamentar aproape neîntrerupt, în repetate rânduri ministru, cu diferite portofolii, fiind și de două sau de trei ori prim-ministru al României. În acest timp s-a angajat în două acțiuni fundamentale, care, probabil că ar fi schimbat puțin relațiile cu marea putere de la răsărit devenită comunistă. Ceea ce n-au priceput contemporanii săi a priceput el. În 1920 și în 1922-23 a încercat tratative directe cu Rusia sovietică pentru o recunoaștere a unirii Basarabiei cu România. Cine știe, dacă s-ar fi încheiat aceste tratate, inițiate de Vaida, cum ar fi evoluat istoria României în timpul celui de-al doilea război mondial și după aceea? Nu putem ști, dar el a încercat. În pofida opțiunilor politice ale celorlalți conducători de stat ai românilor.

- Pe baza antecedentelor sale, fără a i se minimaliza aportul la Marea Unire din 1918, a continuat să fie blamat și persecutat în continuare de către adversari politici.

- Nici astăzi, istoriografia românească nu și-a revenit, deși era de așteptat să o facă după 1990, în legătură cu acest mare om politic român. Continuă să persiste asupra lui blamul că ar fi fost nașul Gărzii de Fier, adică al mișcării legionare. De altfel, pentru asta a și fost acuzat de regimul comunist, când nu s-a mai putut apăra. Dar afirmația consemnată mai sus nu are nici un fel de susținere reală. Dimpotrivă, el a scăpat de condamnarea la moarte de către conclavele mișcării legionare pentru simplul fapt că nu a fost întrunită unanimitatea. Alexandru Vaida Voevod a fost un adversar neîmpăcat al mișcării legionare.

- A fost, apoi, acuzat că a fost francmason. Dar a fost francmason numai pentru interesul României la Conferința de Pace. El și-a dat seama că toți cei mari, reprezentanții Angliei, Franței, SUA și Italiei, prim-miniștri sau președinți, erau francmasoni înțelegându-se între ei ca o familie și România era dată deoparte, datorită unor forțe oculte. Și atunci Vaida a intrat în francmasoneria franceză și prin acest gest multe din problematicile României au început să se rezolve în interesul național.

- După ce s-a terminat Conferința de Pace, Alexandru Vaida Voevod a refuzat, categoric, în pofida a ceea ce scrie în niște lucrări recente despre francmasoneria română, să mai fie membru al masoneriei, opțiune afirmată public, în repetate rânduri.

- În istoriografia comunistă, mai ales, s-a afirmat că a fost un antisemit. Nu a fost niciodată așa ceva. A luat ceva atitudini mai dure împotriva tuturor străinilor, hai să spunem minorităților din România, care, și după 1918, în România Mare, dețineau pârghiile economice principale în stat. El nu a vrut decât o reprezentare egală a românilor în toate pârghiile economice, pe măsura numărului românilor, 79%. Pe de altă parte, el a fost un monarhist convins. Nu l-a înțeles, însă, nicidecum pe Carol al II-lea. De aceea, de la jumătatea deceniului al IV-lea, după ce a fost și exclus din PNT de către prietenul lui de o viață, Iuliu Maniu, care l-a așezat întotdeauna "la înaintare", Vaida Voevod a încercat să facă un front pro-românesc deasupra tuturor partidelor, fiind conștient de deteriorarea relațiilor internaționale, de faptul că politica guvernamentală și regală începe să se manifeste dăunător și că este nevoie de o solidaritate a națiunii. Nu a reușit acest lucru, dar a fost tot timpul conștient și constant în acțiunile pe care le-a făcut.

- Ce roluri a jucat Vaida Voevod în timpul celei de-a doua conflagrații mondiale?

- Foarte minore, practic el se retrăsese din politică. A mai fost consilier regal. După 1944 a trăit cu domiciliu forțat în Sibiu, într-o căsuță închiriată, pe strada Moldovei, cu fiica și cu ginerile sale. A fost expropriat, era un mare moșier, un om bogat în România interbelică. Nu a ținut niciodată la avere și la bani, dovadă importante sale opere de binefacere, culturale și umanitare. Dar a fost iertat de temnițele de la Sighet sau din altă parte. Am impresia că nu s-a uitat că, în 1920 și în 32-33, a încercat tratative de normalizare a relațiilor României cu Uniunea Sovietică.

- A murit cu domiciliu forțat în Sibiu, în 12 martie 1950. A fost ținut timp de decenii, de către familie, într-o nișă secretă, la subsolul capelei catolice maghiare din Cimitirul Central din Sibiu, iar pe 8 octombrie 1991, l-am reîngropat - fiind deja implicat în analiza activității sale - în cimitirul Bisericii dintre Brazi, făcând, și prin aducerea lui acolo, cimitirul de la micuța bisericuță un mare Panteon Național al Românilor din Transilvania.

- Aș vrea să mai remarc că această carte are la bază o documentație de excepție. Această documentație nu poate fi interpretată sub nici o formă, nici în cercurile istoriografiei românești, dar nici în cele ale istoriografiei maghiare. Această documentație provine de la Conferința de Pace de la Paris, de la cei care au hotărât pacea și unirea Transilvaniei cu România. În aceasta cred, constă marea importanță a acestei cărți.

Pagină realizată de
Octavian RUSU

60289



Miercuri, 3 ianuarie

07.00	Telematinal
09.00	Jurnal regional
09.30	D.a.
10.00	Practic TV
10.30	TVR Cluj
11.15	TVR Iași
12.00	TVR Timișoara
12.45	Tezaur folcloric (r)
14.00	Jurnalul de prânz
14.15	CiberFan
14.30	TVR Craiova
15.30	Între noi, frații (s)
16.00	Panorama
17.30	Încurcături în familie (s)
18.00	Corect
18.10	Impas în doi
19.00	Info-mania
19.10	Avanpremieră. Știri
19.15	Pasiuni (s)
20.00	Jurnal. Meteo
20.25	Sport
20.30	Justițiar (s)
21.30	Recurs la morală
22.30	Furtuna secolului (horror SUA, 1999, ultima parte)

00.00	Jurnalul de noapte
00.15	Concert vocal simfonic

Joi, 4 ianuarie

07.00	Telematinal
09.00	Jurnal regional
09.30	D.a.
10.00	Practic TV
10.30	TVR Cluj
11.20	TVR Iași
12.10	TVR Timișoara
13.00	Tezaur folcloric (r)
14.00	Jurnalul de prânz
14.15	CiberFan
14.30	Drepturile omului
15.30	Vorbește-mil (s)
16.00	Conviețuiri
17.30	Încurcături în familie (s)
18.00	Corect
18.10	Medicina pentru toți
19.00	Info-mania
19.10	Avanpremieră. Știri
19.15	Pasiuni (s)
20.00	Jurnal. Meteo
20.40	Sport
20.45	Iubirea de anul ăsta (Anglia '99)
22.35	Cu ochii'n 4
23.20	Reflecții rutiere
23.35	Jurnalul de noapte
23.55	Cei trei tenori

CINEMA

Pacea - Îngerii lui Charlie - orele 10; 12.30; 15;

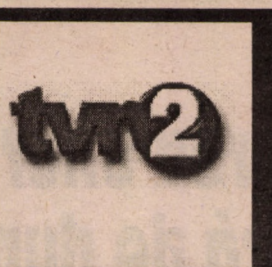
17.30; 20.

Tineretului - The Kid - orele 11; 13; 15; 17.

Mediaș "Progresul" - Fantezia 2000 - orele 10.30; 12.30; 16; 18.



Vremea va fi caldă pentru această perioadă, cerul temporar noros. Local se vor semnala ploți în cursul zilei și precipitații mixte noaptea, care pot duce la formarea de polei. Vântul va prezenta intensificări din sector sudic. Temperaturile maxime se vor situa între 3-6 grade C, iar minimele, între -1 și -2 grade C. Pe alocuri, la munte, posibil ceață. Stratul de zăpadă măsoară la Păltiniș 7 cm și Bălea Lac 76 cm.

Meteorolog de serviciu, **Ilie MOJIC**

Miercuri, 3 ianuarie

07.00	Prețul succesului (r)
07.30	S Club 7
	la Miami (s/r)
08.05	Fascinație și magie
08.35	Toți împreună
09.35	Concert: Salute to Vienna (p.I și II)
12.00	A doua cădere a Constantinopolului (comedie, '94)
13.30	Cronici votive (r)
14.00	D.a.
14.45	Femeia ispititoare (s)
15.50	Plus 2000 (r)
16.40	Din goana trenului (doc.)
17.10	Mit și istorie
17.40	Familia și legea (s)
18.30	Telejurnal TVR 2
19.00	Cinci pentru națiune
20.45	S Club 7
	Înapoi în anii '50 (s)
21.15	Povestea lui Dumnezeu (doc.)
22.40	Știri
22.45	Știri bancare și bursiere
22.50	Sudul îndepărtat (dramă, Franța, 1997, p.I)
00.30	TVM Mesager

Joi, 4 ianuarie

07.00	Răscruci (r)
07.35	S Club 7
	la Miami (s/r)
08.35	Toți, împreună
09.20	Povestea lui Dumnezeu (r)
10.40	Bethleem - atunci și acum (r)
11.05	D'ale lui Mitică (r)
12.05	Fascinație și magie (r)
12.50	Yeshua - descoperindu-l pe adevăratul Iisus
13.30	Tribuna partidelor parlamentare
14.00	D.a.
14.45	Femeia ispititoare (s)
15.30	Veni, video, vici!
15.50	Germaine și Benjamin (s)
16.40	Măine anul se-nnoiește (r)
17.10	Boemă de Timișoara
18.30	Telejurnal TVR 2
19.00	Cinci pentru națiune
20.45	S Club 7
	Înapoi în anii '50 (s)
21.15	Ultimul an al mileniului (p. a II-a)
22.40	Știri
22.45	Știri bancare și bursiere
22.50	Puiul melancolic (dramă, Cehia, 1999)



Miercuri, 3 ianuarie

07.00	Observator
08.00	Stan și Bran: Gemenii (f)
09.00	Elefantul alb (f, p.a II-a)
10.00	A fost odată un Hollywood (II)
11.00	Confesiunile unei văduve (dramă, 1994)
13.00	Știri
13.15	Dragostea învinge (s)
14.00	Un bărbat multiplicat (f/r)
16.00	Zile din viața noastră (s)
17.00	Știri
17.10	Divertisment: Vouă
17.20	Te voi iubi mereu (s)
19.00	Observator
19.55	Divertisment: Vouă
20.00	Noaptea generalilor (dramă, 1967)
22.30	Nae și Vasile (r)
23.00	Observator
23.30	Armstrong (act., SUA, 1997)
02.15	Te voi iubi mereu (r)
04.00	Suflete rătăcite (r)
05.00	Uraganul (s)



Miercuri, 3 ianuarie

07.00	Micuța noastră dragă (dramă, SUA, '35)
08.30	Micii războinici (s)
09.00	Chimp TV (s)
09.30	Întoarcere la insula comorii (aventuri, Noua Zeelandă, '96)
11.00	Benny Hill
11.30	Tom Show (s)
12.30	Extralarge - Ucigașul din Miami (f/r)
14.15	Tântălăul și gogomanul (f/r)
16.00	Tânăr și neliniștit (s)
16.55	Jocuri magice
17.00	Știrile Pro TV
17.40	Sens unic
17.45	Teo
19.00	Știrile Pro TV
20.00	Un polițist cu explozie întârziată 2 1/2 (com., SUA, 1991)
21.55	Știrile Pro TV
22.00	Extralarge - Cannonball (act., Germ.-It., '91)
23.45	Știrile Pro TV
00.00	Pro TV te ascultă ce vezi
00.05	X și Zero
00.10	Seinfeld (s)
00.35	Pensacola - forța de elită (s)
01.30	Doug și Carrie (s)
02.00	Cotton Club (dramă, SUA, '84)
04.00	Mercenarii (s)
05.00	Micii războinici (r)
05.30	Teo (r)



Miercuri, 3 ianuarie

07.00	Salvați de clopoțel (s/r)
08.00	Prima Mix!

Medicina naturistă

Usturoiul (allium sativum)

Usturoiul este cunoscut ca fiind cultivat cu circa 5000-6000 de ani înaintea lui Hristos în Asia Mică, Iran, Afganistan, unde populația este cea mai longevivă.

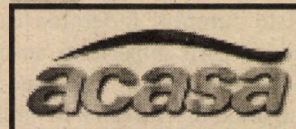
Muncitorii care au clădit piramidele au primit zilnic rația de usturoi fiind considerat un panaceu universal. Conține: albumine, glucide, grăsimi, calciu, clor, fosfor, magneziu, potasiu, sodiu, vitaminele B1,2,3 C,E, fier, iod, mangan, zinc, uleiuri eterice, acizi organici, enzime și două principii cu caracter antibiotic: alicina și garlicina.

Este un puternic cardi tonic, întăritor vascular, antisclerotic, antigustos, antiartritic, vermifug, hipotensiv, antiasmatic. Este folosit în epidemii de gripă ale bolilor tiroidiene, dizenterie, tuse convulsivă, boli de plămâni, slăbiciune generală, reumatism, hidropizie, litiază urinară, blenoragie, impotență sexuală, împotriva cancerului. Se va consuma ca atare sau în preparate culinare.

Contra hipertensiunii se vor pune la macerat timp de 48 ore într-un păhărel cu alcool 45-50 grade un cățel de usturoi. Se vor lua câte 20 picături zilnic într-un ceai de salvie. În crize de astm se vor pune picături pe o bucată de zahăr.

Constanța MIERLUȘCĂ

13.30	Milagros (s)
14.30	Știri (r)
15.30	Viper (s)
16.30	Salvați de clopoțel (s)
18.00	Focus
19.00	Real TV
19.30	Impact
21.00	Când Harry a întâlnit-o pe Sally (comedie, SUA, 1989)
23.00	Focus
23.30	Impact (r)
00.00	Viper (s/r)



Miercuri, 3 ianuarie

06.30	Teleshopping
07.00	Căsuța poveștilor (r)
08.00	Miracolul iubirii (r)
09.00	Dragoste și putere (r)
09.30	Fiorella (r)
10.30	Luisa Fernanda (r)
11.15	Iubire fără limite (r)
12.05	La casa de vis (r)
12.40	Divertisment: Magie în Las Vegas (s)

13.30	Filiera franceză (f/r)
15.30	Înger sălbatic (s)
16.20	Căsuța poveștilor (d.a.)
16.30	Miracolul iubirii (s)
17.30	Dragoste și putere (s)
18.00	Fiorella (s)
19.00	Iubire fără limite (s)
20.00	Știrile de Acasă
20.40	Dragoste nebună (s)
21.30	Luisa Fernanda (s)
22.30	Filiera franceză 2 (SUA, '75)
00.30	Dragoste și putere (r)
01.05	Știrile de Acasă (r)
01.40	Doctorul casei (r)
02.45	Acasă la români (r)



Miercuri, 3 ianuarie

07.00	Bună dimineața, România!
10.00	Gala Tele 7
11.00	Documentar
12.00	Concert
13.15	Lumea misterelor (r)
14.45	Derrick (s)
16.00	Post Meridian
17.00	Dați vina pe Corina
18.00	Clubul microbiștilor

"Agresivitatea umană" în imagini

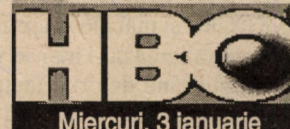
Universitatea "Lucian Blaga" din Sibiu a găzduit o interesantă expoziție de artă realizată de studenții anului II de la Restaurare-conservare.

"Agresivitatea umană" a fost tema pe marginea căreia tinerii studenți au încercat să realizeze compoziții, folosind volumetria, imaginea bidimensională, dovedind talent, fantezie și uneori și multă migală creativă.

Elevii lectorilor Vasile Sotelecan și Abrihan Gavril și-au etalat cele mai recente creații din laboratorul artistic. Ei sunt: Florina Dăscălete, Lucian Cârstea, Bogdan Platon, Andreia Hașa, Alice Moisa, Benonia Văraie, Alina Negoiaș, Daniela Moga, Adrian Vlad, Dana Turcu, Virgil Micloș, Claudia Ranca, Mihai Iancovescu, Anca Săvescu și Andreea Nicolăescu.

A. POPESCU

19.00	Documentar
20.00	Derrick (s)
21.00	Telejurnal
21.30	Țara noastră
21.45	Gura lumii
22.00	Reporter Tele 7
23.15	Documentar
01.05	Post Meridian
02.15	Telejurnal (r)



Miercuri, 3 ianuarie

10.00	Bine ați venit în Woop Woop (com., 1997)
11.45	Gara centrală (dramă, Brazilia, 1998)
13.45	Totul despre sex: Fără mofuri (s)
14.15	Infanteria stelară (act. SF, 1998)
16.30	Cu orice preț (com. neagră, 1995)
18.15	Singur acasă 3 (com. 1998)
20.00	Cabaret în familie (com., 1997)
22.00	Stargate: 100 de zile (s)
22.45	Puterea iubirii (dramă, 1999)
01.00	Crimetime (thriller, 1996)

POLICLINICA

POLISANO

Str. Moldoveanu nr. 25

asigură asistență medicală analize de laborator, certificate de căsătorie, fișă conducere auto și fișă medicală portantă (consultații, ecografii, EKG ș.a.)

zilnic între orele 9-20
Programări și informații la telefon 43.14.38

CASA DE PRESĂ ȘI EDITURĂ TRIBUNA

Str. George Coșbuc nr.38, cod 2400 SIBIU
TELEFOANE:
SECRETARIAT: 21.12.81
FAX: 21.41.41
REDACTORI: 43.31.93 - 21.13.18
CONTABILITATE + MICA PUBLICITATE: 21.13.33
DEPART. PUBLICITATE (TEL+FAX): 21.66.03

Procesare computerizată și tiparul executate la S.C. Casa de Presă și Editură

Tribuna

ISSN 1220 - 3157

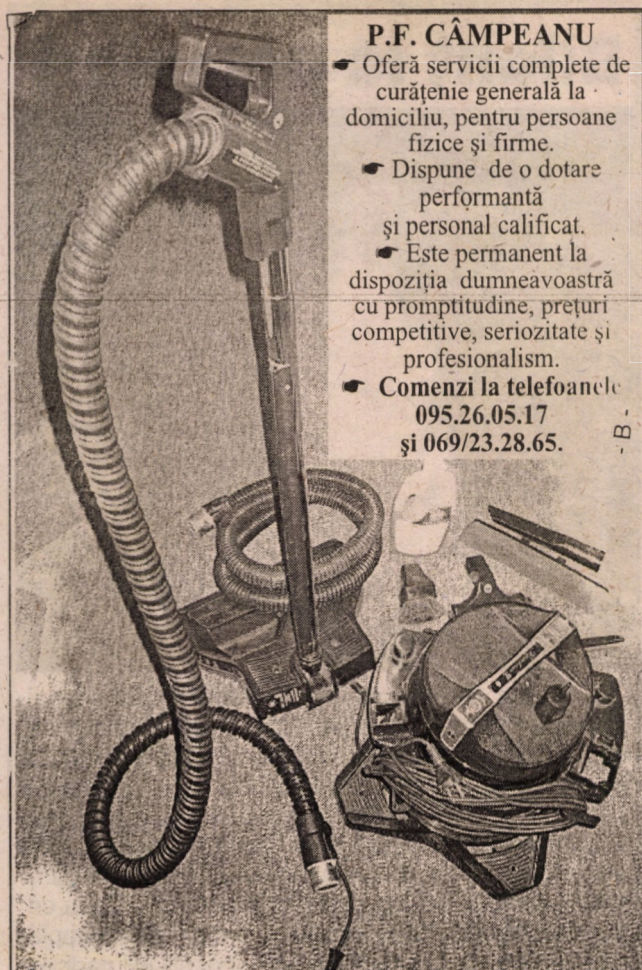
CONSILIUL DE ADMINISTRAȚIE

Emil DAVID - director general
Mircea BIȚU - director editorial
Vasile TALVAN - director economic

COLEGIUL DE REDACȚIE AL PUBLICAȚIILOR

Tribuna

MIRCEA BIȚU - redactor șef
LUCIAN JIMAN - redactor șef adjunct
DUMITRU NIȚĂ, DUMITRU MANIȚIU, IOAN VIDRIGHIN

**P.F. CÂMPEANU**

- Oferă servicii complete de curățenie generală la domiciliu, pentru persoane fizice și firme.
- Dispune de o dotare performantă și personal calificat.
- Este permanent la dispoziția dumneavoastră cu promptitudine, prețuri competitive, seriozitate și profesionalism.
- Comenzi la telefoanele 095.26.05.17 și 069/23.28.65.

MICA PUBLICITATE**Pierderi**

♦ Pierdut câine DOG GERMAN, culoare gri, aflat sub tratament, zona Piața Cluj. Oferim recompensă - 094.70.96.82, 22.37.29



Pierdut câine Ciobănesc Mioritic, talie mare, culoare alb-negru. Aducătorului recompensă. Tel. 21.10.13 sau 093.51.08.44, str. Dobrogei 2 (18.603)

Închirieri**Oferte**

Închiriez ROCHII MIREASĂ IMPORT, preț convenabil, str. Croitorilor nr.4. Tel. 21.36.41 (cartier Piața Cibin) (18.583)

ÎNCHIRIEZ ROCHII MIREASĂ, import, str. Paltinu 21. Tel. 43.73.90 (16.975)

♦ Închiriez apartament două camere, nemobilat. Terezian, pe termen lung. Tel.23.12.08 (16.950 S)

♦ Primesc în gazdă doi tineri căsătoriți, cu salariu și fără copii. Tel. 22.28.48 (16962 S)

Cereri de serviciu

♦ Instalator și electrician autorizat prestează și repar instalații tehnico-sanitare și electrice, la prețuri avantajoase. Tel. 096.30.73.15 (C.P.)

Angajări

Angajăm sudor electric-autogen, cu experiență. Tel. 069/21.14.95 (18.562)

S.C. EUROMODA SIBIU HOSENSPEZIAL FABRIK angajează: ingineri confecționeri, maeștri confecționeri, muncitori confecționeri, vechime 2 ani în specialitate. Condiții de salarizare deosebite. Sediul: str. Anina nr.4, tel. 23.51.64 (18.621)

SECRETARĂ - asistent manager, preferabil 2-3 ani experiență și cunoștințe germană-engleză. 8-15 la tel. 21.11.81 (18.578)

Firmă construcții angajează zidari. Tel. 42.88.73, după ora 17 (18.634)

Firmă germană b+b agenție publicitară caută fotomodele pentru foto. Relații la tel. 092.87.66.46, până la data de 5.01.2001 (2957 R)

Angajăm vânzătoare chioșc, str. Verzei 14 A. Tel. 095.87.83.76 (2947 R)

Firmă italiană nou înființată angajează confecționere textile și șef linie cu experiență. Se acordă salarii atractive. Informații la tel. 069/21.53.91 (18.632)

♦ Angajăm secretară. Condiții: noțiuni contabilitate primară, evidențe, documente, operare PC, cunoașterea limbii engleze sau italiene reprezintă avantaj. Preselecție și relații: tel. 21.77.31 - data 3.01.2001 (18.614)

♦ Angajează ospătărițe, barmani, D.J. Tel. 094.39.85.21 (18.644)

♦ Caut șofer pe Raba. Informații tel. 092.96.96.30 (18.638)

♦ Companie internațională selectează 15 persoane pentru colaborare, instruire gratuită, profituri suplimentare. Tel. 43.05.63 seara, 09.76.54.14 permanent (18.576)

Prestări servicii**diverse servicii**

♦ Execut lucrări cu centrale termice proprii, de apartament, în cupru sau HENCO, și separări de gaze. Înscrieri și programări la tel. 069/22.53.37 (18.615)

ȘCOALĂ DE ȘOFERI. Tel. 069/22.50.71, 094.92.18.61 (16.977 S)

transporturi marfă

Transporturi 1,5 tone - 22.16.96, 094.61.78.10 (18.465)

Transport marfă 2-3 tone, autorizat. Tel. 069/42.63.86, 094.57.20.30 (18.547)

Transport marfă internațional - 094.64.16.18 (18.636)

♦ TRANSPORTURI 5-7 tone - 56.10.65, 094.62.62.56 (16.967 S)

transporturi persoane

♦ Transport persoane cu microbuz în Germania - München, în data de 9.01.2001. Tel. 094.64.16.18 (18.636)

♦ TAVI REISEN transportă persoane în Germania, săptămână. Închiriază autocare 50-70 locuri. Tel. 069/22.30.82, 43.64.98, 068/31.21.94 (1903)

ATLASSIB

Călătoriți cu autocarele noastre moderne în Europa: GERMANIA, AUSTRIA, FRANȚA, ITALIA (plecări zilnice), BELGIA, OLANDA, DANEMARCA, ANGLIA, FINLANDA, NORVEGIA, SPANIA, PORTUGALIA, SUECIA, UNGARIA, IUGOSLAVIA. Servicii oferite: închirieri autocare; mesagerie; asigurări medicale; cărți verzi. Informații și rezervări: 22.92.24, 22.92.09, 21.66.55, 21.58.55, 21.60.60

O poartă deschisă spre Europa (17453)

♦ REȚINEȚI! TRANS EUROPA - PREȚURI REZONABILE la transporturile de persoane în: GERMANIA: Nürnberg-Ingolstadt-München-Augsburg-Ulm-Stuttgart-Karlsruhe-Mannheim-Frankfurt. Efectuăm transporturi ocazionale. Informații: 21.12.96, 21.03.64, str. Tribunei nr. 1 și 23.09.00, Selimbăr DN1; Medias, tel. 092.26.59.95 (18.555)

Matrimoniale

Întreprinzător independent, vârstă medie, din München, caută să cunoască pe această cale, o doamnă drăguță, până în 35 ani. Solicit numai poză pe adresa: Werner Hoyer 82256 Fürstentfeldbruch Hurt-Huben Ring 9 (2747-A)

Diverse

CONVOCARE. Se convoacă Adunarea Generală Ordinară a Acționarilor S.C. "OVIDIU" S.A., cu sediul social în Sibiu, Alea Biruinței nr.7/30, în data de 20 ianuarie 2001, ora 10, în localitatea Ajman A/26, UAE, cu următoarea ordine de zi: 1. Stabilirea bugetului de venituri și cheltuieli pe anul 2001; 2. Stabilirea programului de activitate și a măsurilor economico-financiare pe exercițiul următor; 3. Diverse (2958 R)

♦ Caut asociat la amenajarea unei grădini de vară pe B-dul V. Milea. Tel. 069/42.71.19 (18.622)

♦ Ofer credite în valută cu garanție imobiliară și auto. Tel. 092.84.20.97 (18.590)

♦ Solicit viză Schengen, urgent, șofer profesionist - 092.97.57.86 (2952 R)

Cumpărări**imobiliare**

♦ Cumpăr teren agricol pe raza municipiului Sibiu, zona: Tîglari, Avicola, Canton sau Gusterita. Tel. 22.33.89 (18.596)

Cumpăr sau închiriez 50-100 ha teren. Informații 069/53.15.68 (2931)

diverse

♦ Cumpăr monede, medalii, decorații, acțiuni vechi. Tel. 23.36.37 (15211 S)

♦ Cumpăr chioșc tip Metalcar 3/4 m, capitonat în interior. Tel. 42.25.45, după ora 17 (18.617)

Vânzări**apartamente**

♦ Vând apartament conf. I, 3 camere, zona Rahovei, preț convenabil. Tel. 092.84.20.97 (18.590)

♦ Vând apartament 4 camere, etaj I + garaj, str. Tg. Cailor (în spatele Școlii nr.13, Gara Mică). Tel. 22.36.12 (16.940 S)

S.C. MASTER CONSTRUCT SRL construim și vindem apartamente. Plata în rate pe 10-20 ani. Tel. 21.70.22, 21.16.32, orele 11-13

garsoniere

♦ Vând garsonieră confort I, etaj III, în cartier Ștefan cel Mare. Tel. 42.09.66 (18.592)

spații diverse

♦ Vând magazin alimentar; uși și ferestre de bloc. Tel. 42.26.42, 44.62.31 (18.422)

autoturisme

♦ Vând tractor U 650, stare foarte bună, merită văzut, preț 45 milioane. Tel. 40.49.28, int.109 (18.579)

♦ Vând Dacia 1997 octombrie, alarmă, închidere centralizată, bord CN. Tel. 094.80.65.75 (2927)

♦ Vând Audi B4 1.9 T.D.I., 1993, înmatriculat recent, opțiuni, impecabil; Opel Vectra, 1996, model nou - 094.85.17.54 (16.980 S)

diverse

♦ Vând centrale termice bivalente Turbo, doi ani garanție. Tel. 069/21.52.96 (16.610 S)

♦ Vând vaci rasa Holstein la prima fătare, cu viței, producție mare de lapte. Sibiu, str. Păului nr. 30 (Gara Mică) (18.596)

♦ Vând fân. Tel. 44.06.09 (16.964 S)

COPERTINE - 2 bucăți 260x150x55 (H), metal și pânză, peste intrare - 092.60.56.46 (18.578)

Vând centrale termice, ferestre termopan, combine frigorifice. Tel. 094.64.16.18 (18.636)

REDUCERI DE PREȚURI. MOBILA CASEI TALE prin magazinele: str. Litovoi Vodă 6 A, str. Avram Iancu 2-4, str. 9 Mai nr.8. TRANSPORT și MONTAJ GRATUIT. Tel. 21.41.07 (18.629)

♦ Vând vitrină, bibliotecă, masă 12 pers., în stare bună, fotoliu pat defect, două aparate radio "Darcle" cu pikup și alte două aparate radio. Tel. 54.30.08 (18.642)

Mulțumiri

Mulțumim domnilor JAN JANSÉN - OLANDA, Aldea Gheorghe, Georgica Vasile, Scheau Nicolae, Hodoșian, pentru pungile de Crăciun. Părinții și copiii (0-14 ani) - com. MARPOD. (C.P.)

Comemorări

În ziua de 2 ianuarie 2001 s-au împlinit 3 ani de când ne-a părăsit pentru totdeauna dragul nostru soț, tată și bunic



ILIE DEMIAN (Ilie a lui Pătru, Gura Răului) Dumnezeu să-l odihnească în pace! (16.938 S)

Au trecut 15 ani de când sufletul tău cald și chipul blând nu mai sunt printre noi, scumpă mamă, soție și bunică

ANA CIOCA

Comemorarea va avea loc în 20 ianuarie 2001, ora 13, la mormântul din Cimitirul Municipal. Familia veșnic îndurerată (18.631)

continuare în pag. 6

Dacă doriți ca anunțurile dumneavoastră să fie citite și în străinătate (Germania, Austria, Elveția și alte țări) apelați la săptămânalul sibian german

Hermannstädter Zeitung

str. Tipografilor 12, 2400 Sibiu, Tel./fax 069-21.34.22, 43.77.65

**COMUNICAT IMPORTANT
RCA 2001 - ASTRA S.A.**

Singura societate de asigurare

cu capital majoritar de stat din România

oferă o reducere de 19%

pentru toți clienții care încheie asigurarea

de răspundere civilă auto

la sediile societății, până la data de 31.12.2000.

Solicitați personalul nostru specializat la numerele de telefon

069/218353, 069/217317 (sediu), 069/832433 (ag. Medias), 069/512890 (ag. Agnita)

INFO CLIENT: ASTRA SERVICE 24 - TELEFON: 01/9666 www.astrasig.ro

ASTRA® S.A.
SOCIETATE DE ASIGURARE-REASIGURARE

MICA PUBLICITATE

urmare din pag. 5

Comemorări

Veșnică amintire și recunoștință, bunicilor noștri dragi

ELEONORA și NICOLAE SANDRU

com. Cincu - Brașov

Dumnezeu să-i odihnească în pace!

Copiii, nepoții și strănepoții

Decese - Condoleanțe

S-a stins din viață, în sfârșit de an 2000, neprețuitul nostru soț, tată, frate, cumnat, socru și bunic

+ VICTOR VASIU
61 ani,
din Benești

Dumnezeu să-l odihnească! În mormântarea a avut loc marți, 2 ianuarie 2001, în cimitirul ortodox din Agnita.

Un ultim omagiu celui care a fost

VICTOR VASIU

Dumnezeu să-l primească în Împărăția Sa! Sincere condoleanțe îndureratei familii.

Familiiile Jiman, Orlandea și Popa

Anunțăm trecerea în neființă a celui care a fost

+ GABRIEL GHERASIM

Lumina și pacea veșniciei să-ți ocrotească sufletul! În mormântarea a avut loc duminică, 31 decembrie 2000.

Familia îndoliată
(2950 R)

Cu lacrimi și nemărginită durere ne despărțim de mama și bunica noastră

+ ELENA HANEA
90 ani

Fica Elena, ginerele Gheorghe și nepotul Radu
(2953 R)

O rugăciune, flori și lacrimi pentru bunica noastră

ELENA HANEA

Rodica, Cristina, Emilian
(2953 R)

Cu durere în suflet anunțăm trecerea în neființă a bunei noastre mame

ELENA HANEA
(născută "Popica")
90 ani

Fica Jeni, ginerele Sandu, nepoata Sanda, Nelu și strănepotul Flaviu
(2953 R)

Cu sufletul plin de durere anunțăm încetarea din viață a bunului meu soț

OTTO KATAPSKI
68 ani

decedat la 29 decembrie 2000 în Heidelberg - Germania. Sufletul tău bun va rămâne cu mine pentru totdeauna, însoțindu-mi viața tristă.

Soția Elke
(2956 R)

După o lungă și grea suferință a încetat din viață

OTTO KATAPSKI,
din
orașul Heidelberg,
Germania

Un ultim omagiu din partea
fam. Nicula
(2954 R)

Bunul nostru prieten

OTTO KATAPSKI

ne-a părăsit acum, la cumpăna dintre milenii, lăsându-ne pentru totdeauna amintirea unui suflet mare, altruist. Nu te vom uita niciodată.

Fam. Faloba
(2256 R)

Suntem alături de prietena noastră Elke la durerea pricinuită de decesul soțului

OTTO KATAPSKI

decedat la 29 decembrie 2000 în Germania, cel care a fost un bun prieten, Dumnezeu să-l odihnească!

Fam. Livia - Costel Tănăsioiu
(16.976 S)

Colectivul Liceului de Artă Sibiu își exprimă profundul regret pentru dispariția profesorului și compozitorului

VICENȚIU FÂNTÂNĂ
fost director al acestei instituții.

Condoleanțe soției îndoliată
(2955 R)

Regretăm trecerea la cele veșnice a colegului și colaboratorului nostru

prof.
VICENȚIU FÂNTÂNĂ
și transmitem condoleanțe soției sale, precum și celorlalte rude apropiate.

Corală mixtă a bisericii
"Sfinții Arhangheli" Sibiu,
str. Ștefan cel Mare
(16988-s)

Cu durere în suflet anunțăm trecerea în neființă a celui care a fost

ION AVRAM

Bunul Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Soția Veronica și copiii
(2959 R)

Cu adâncă durere anunțăm decesul colegului nostru

col.(r) ION AVRAM

Sincere condoleanțe pentru familia îndoliată.

Personalul Academiei
Forțelor Terestre Sibiu
(2961 R)

Un ultim omagiu aducem fostului nostru coleg

col.(r) ION AVRAM

Dumnezeu să-l odihnească în pace.

Colectivul Catedrei pregătire
militară de bază,
Academia N. Bălcescu.

Sufletele noastre îndurerate varsă lacrimi amare de când a plecat de lângă noi cel mai bun soț, tată și ginere

+ medic primar GABRIEL-IOAN BĂRZĂ - 38 ani

Vei fi mereu viu în sufletele noastre. Dumnezeu să te odihnească în Împărăția Lui. În mormântarea a avut loc în 2 ianuarie de la domiciliu.

Corina, Lorena și soacra
(2001 R)

Suntem alături de colega noastră, dr. Corina Bărză, la marea durere pricinuită de decesul soțului ei.

dr.
GABRIEL BĂRZĂ

Colectivul UM 01412 Mârșă
(2960 R)

Tribuna oferă un nou serviciu cititorilor săi

Mică publicitate prin carte poștală

Stimați cititori

În orice localitate a județului v-ați afla, puteți să transmiteți anunțuri de mică publicitate care vor apărea operativ în paginile ziarului.

CUM?

Adresându-vă oficiului poștal în raza căruia vă aflați și completând cartea poștală **Tribuna**.

Anunțurile urgente (decese) se vor transmite telegrafic de către fiecare oficiu poștal.

Grea durere a lăsat în sufletele noastre prin plecarea prea timpurie dintre noi, cel ce a fost cel mai iubit fiu, frate, cumnat și unchi

medic primar
GABRIEL-IOAN BĂRZĂ

Mormântul îți va fi mereu acoperit de flori și lacrimile noastre.

Mama, Dan, Liliana și Lavinia
(2001 R)

Suntem alături de d-na Corina Bărză, greu încercată prin decesul soțului ei

dr. GABRIEL BĂRZĂ

Sincere condoleanțe din partea
fam. Iliescu Mircea
(2960 R)

Cu lacrimi și durere în suflet aducem un ultim omagiu celui care a fost

doctor
GABRIEL BĂRZĂ

Sufletul lui bun și nobil să se odihnească în pace

Fam. Stoica și Lungu
(16982 S)

Colectivul Dispensarului 2 Terezian aduce un ultim omagiu celui care a fost un foarte bun coleg și medic

dr. IOAN GABRIEL BĂRZĂ

La trecerea fulgerătoare în neființă suntem alături de familia îndurerată (16990 S)

Colectivul Farmaciei TEREARM regretă profund dispariția neașteptată a celui care a fost un medic și colaborator deosebit

dr. GABRIEL BĂRZĂ

Sincere condoleanțe familiei îndurerate (16.979 S)

Cu adâncă durere în sufletele noastre anunțăm trecerea în neființă a iubitului nostru soț și tată

+ preot IOAN-FODOR
50 ani

Înmormântarea va avea loc azi, 3 ianuarie 2001, ora 13, cu plecare de pe str. Gh. Doja nr.6. Dumnezeu să-l odihnească în pace!

Soția Astrid și copiii Neluțu și Alexandru
(16.978 S)

Cu durere în suflet anunțăm stingerea din viață a celui care a fost

inginer **CONSTANTIN BOSĂNCEANU - 76 ani**
colonel,
veteran de război

Dumnezeu să-l odihnească!

Fam. Bosânceanu și Marinica

Cu mare durere în suflet anunțăm încetarea din viață după 50 de ani de conviețuire, din cauza unei grele și nemiloase boli, a scumpei mele soții

ATENA COMȘA
80 ani

Înmormântarea va avea loc în ziua de joi, 4 ianuarie 2001, de la domiciliu.

Soțul
(16989-s)

Un ultim omagiu pentru cea care a fost, om de omenie și noblețe sufletească deosebită

ATENA COMȘA

Din partea familiei Vintilă
(16989-s)

Urgente

Închirieri

♦ Închiriez apartament cu 2 camere, plata anticipat pe 3 luni. Tel. 44.79.54 (16984-s)

Vânzări

case

♦ Vând casă cu 5 apartamente, Lucian Blaga. Tel. 43.19.19 (16983-s)

garsoniere

♦ Vând sau închiriez garsonieră conf. I. Telefon 21.07.08 (16981-s)

diverse

♦ Vând 150 capre, tractor, remorcă, plug, disc, cultivator, mașină semănat porumb și grâu, greblă mecanică și MET erbicidat 1200. Comuna Roșia nr. 8, tel. 219 (16985-s)

♦ Vând fân 4000 lei/kg, tocătoare coceni, manuală - 2.000.000 lei și 200 kg telemea, Hosman 227, tel. 20.49.15, int. 196 (seara). (16986-s)

Bilanț la pompieri



La Grupul de Pompieri "Cpt. Dumitru Croitoru" al județului Sibiu s-a tras linie după activitatea desfășurată de pompierii militari și echipa **SIAMUD** în anul 2000. Bilanțul, deși include în cuprinsul său sute de ore de aprigă înclăștare cu focul, cu inundațiile, cu moartea chiar, pentru salvarea unor bunuri, persoane, animale, cuprinde acțiuni pe care le-am dori cât mai puține în noul an 2001. Ceea ce nu cuprinde bilanțul este ceea ce s-ar fi putut întâmpla dacă acești inimoși militari și comandanții lor, cadrele **SIAMUD**, nu ar fi intervenit cu promptitudine și profesionalism acolo unde au fost chemați de urgență.

Pentru că în această situație nu se poate vorbi de "sarcini de plan", de realizări, de mult sau puțin, vă prezentăm, în limbajul sec al cifrelor, activitatea desfășurată. Din cele peste **1100 de intervenții** în anul 2000, **210** au fost la incendii, **895** acțiuni ale **SIAMUD**, **10** acțiuni au vizat intervenții de protecție civilă, inundații, salvări persoane. **56** intervenții s-au înregistrat la obiective din domeniul public și privat al statului, **19** în domeniul privat român, **4** în domeniul privat străin, **135** intervenții au vizat bunuri proprietate individuală, alte **6** au fost intervenții la alte forme de proprietate. Au fost salvați cu aceste prilejuri, **24** de adulți, **4** copii și **65** animale, bunuri în valoare de peste **72 miliarde lei**. În timpul acestor evenimente s-au înregistrat **9** decese și **12** răniți, din care un copil. Daunele materiale înregistrate s-au ridicat la peste **4,5 miliarde lei**.

Cauzele cele mai importante care au generat incendii au fost: **48** - instalații și echipamente electrice defecte sau improvizate; **17** - sisteme de încălzire defecte sau improvizate; **25** - aruncarea țigării în locuri nepermise; **65** - foc deschis nesupravegheat; **11** - acțiuni intenționate; **54** - alte cauze. Din cele **895** acțiuni ale **SIAMUD**, **44** au fost legate de accidente rutiere, **10** cu descarcerare, două la accidente feroviare, iar **839** au fost de asistență medicală.

Cu speranța că anul 2001 va fi unul cu evenimente puține, urăm pompierilor sibieni și cadrelor de la **SIAMUD**, "La mulți ani, cu bine!"

LIVIU BREZAE

La cumpăna dintre milenii

Salonul de iarnă Art Cafe prezintă un... "Omagiu"

Cu puțin timp înainte de schimbarea prefixului anual, secular și milenar, gruparea cafenelei artistice din Sibiu a prezentat "Salonul de iarnă Art Cafe" cu o expoziție de grup, constituită din pictură, grafică, bijuterie artistică, artă decorativă și instalații, lucrări încununate sub titlul... <<Omagiu>>. "Pentru că acum **11** ani s-a întâmplat ceva", așa cum spunea organizatorul expozițiilor din **Art Cafe**, **Valentin Oltean**. Pentru realizarea acestui... <<Omagiu>> și-au dat concursul artiști plastici sibieni, și nu numai, menționând **Virgil și Cipi Muntiu, Ioana și Doru Ștefan, Andy Ciocan, Alex Miruțiu, Gheorghe Igna, Anca Săvescu, Mihai Prodea, Cătălin Neghină, Sever Leșanu și Niu Herișan**.

Expoziția a fost vernisată miercuri, 27 decembrie a.c., de criticul de artă dr. Andrei Kertesz, de la Muzeul Brukenthal, și va rămâne pe simeze cel puțin două săptămâni.

Încercând o prezentare a expoziției, **Andrei Kertesz** a făcut referiri la valoare și nonvaloare, la bagatelizare și caricaturizare a unor lucrări, idei sau fapte, concludând că... "într-o criză se poate bagateliza sau omagia ... orice".

Atmosfera vernisajului a fost încălzită de versuri... cu dedicații, omagii (și cu referiri politice), iar masa, adică ceapa, slămina și cozonacul, au fost servite cu înțeleasă poftă... Toate acestea, pe un fundal sonor cu muzică românească a anilor '40-'50. Atmosfera e greu de povestit, așa că Doamne ajută!

Poli VECSEI

prin AGENȚIA DE PUBLICITATE

Tribuna

puteți comanda orice fel de anunț la mica sau marea publicitate, care doriți să apară în cotidianul

"România liberă"

Vă așteptăm în str. Dr. I. Rațiu nr. 7, Sibiu, zilnic de luni până vineri, între orele 8-14.

La biserica parohiei "Mihai Viteazul"

Popas spiritual între milenii

Cu prilejul marii sărbători a Nașterii Domnului, Prea Fericitul Părinte Teoctist, Patriarhul Bisericii Ortodoxe Române, a recomandat tuturor slujitorilor bisericii ca, la cumpăna dintre ani, în toate lăcașurile de cult de pe întinsul Patriarhiei Române, să se oficieze slujbe, să se înalțe rugăciuni către Atotputernicul, pentru pace în lume și unitate creștină, pentru împăcarea întregii lumi cu Dumnezeu. În acest sens, la chemarea părintelui paroh Achim Băcilă, conducătorul spiritual al credincioșilor ortodocși din parohia "Mihai Viteazul", din Sibiu, câteva sute de persoane, renunțând la răcoarea vârfului de munte sau la valurile mării, la restaurantele luxoase și mesele bogate, cu

mâncăruri alese și băuturi rafinate, au umplut până la refuz biserica parohială cu hramul "Înălțarea Domnului", duminică seara, începând cu ora 22, dorind astfel ca prin meditație și rugăciune să se întâlnească cu noul an și mileniu, pe care-l doresc mai darnic și mai bun.

Timp de trei ore, părintele Achim Băcilă, împreună cu alți trei cucernici preoți coslujitori, apropiați suflătește de biserica parohială "Mihai Viteazul" și de credincioșii ei - pr. Nicolae Streza, pr. Nicolae Criștiu, pr. Nicolae Laschescu - au săvârșit slujba Vecerniei cu stihurile praznicului și cu cele ale Sf. Vasile cel Mare, s-au citit Paremiile și Litia. După slujba Miezo-nopticii s-au citit Molitfele Sf. Vasile cel Mare, rugă-

ciunile pentru iertarea păcatelor și pentru toată neputința, ce se citește în ziua de Sf. Vasile. În cuvântul de învățătură, rostit la timpul potrivit, părintele paroh a dorit tuturor celor prezenți, în noul an, pace, sănătate și belșug în toate. "Să ne străduim, a spus Cucernicia Sa, să fim mai buni, mai dreți, mai rugători, mai iertători și mai săritori în ajutorul aproapelui nostru. Să lucrăm în așa fel încât noul an pe care-l începem să fie într-adevăr un An Nou fericit și pentru noi, și pentru semenii noștri".

Cuvinte frumoase, pline de adevăr, pe care fiecare din cei prezenți le vor purta în suflet, călindu-i pentru încercările și greutățile de care nu vor fi lipsiți nici în anul pe care l-am început.

Nicolae SCUTEA

Darul, ca semn al dragostei Copii și universitari - o "familie" fericită



Imaginea de față a fost surprinsă la Leagănul de copii de pe str. Hegel, din Sibiu, în timp ce membrii Biroului Senatului Universității "Lucian Blaga" ofereau - din contribuție proprie - daruri copilașilor. Avem în față imaginea

unei adevărate "familii", pe deplin fericite, din bucuria celor ce primesc, surprinsă în ochi, și din fericirea celor ce oferă, adunată în suflete.

În numele smereniei creștine, gestul universitarilor vine să ne întărească în credința

potrivit căreia cel ce dăruiește e cel mai bogat. A oferi din generozitate gratuită este semnul iubirii, iar iubirea este cea care dă sens și valoare existenței noastre.

Ion Onuc NEMES
Foto: Marin DUCU

Agenda vietii spirituale

● Cu ajutorul lui Dumnezeu am pășit pragul unui nou mileniu. Numele lunii în care am intrat, ianuarie, vine de la zeitatea romană Ianus, care este reprezentată prin două fețe: una îndreptată spre trecut, iar alta privind înainte, spre viitor. De aceea, în aceste zile e momentul să ne îndreptăm și noi privirea atât spre trecut, cât și spre viitor. Înțelepții au spus că timpul se aseamănă cu un fluviu imens care izvorăște din veșnicie și se revarsă tot în veșnicie. În această curgere neîntreruptă a timpului, care se desfășoară cu regularitate, după aceleași legi neschimbate ale lui Dumnezeu, se înscrie și viața fiecăruia dintre noi. Anii care se scurg se aseamănă unul cu altul. Anotimpurile, cu specificul lor, ca și zilele și nopțile, se succed în același mod. Numai conținutul pe care omul îl dă fiecărui an din viața sa este deosebit de la un an la altul.

Anii vin și trec, zilele și nopțile se succed. Ele ne învață că suntem trecători și trebuie să învățăm cum să petrecem acest timp scurt. Căci timpul este un dar al lui Dumnezeu pentru fiecare om, însă darul acesta nu ni se repetă; îl primim o singură dată. Timpul care trece nu se mai întoarce.

● În aceste zile de început de an, ne adresăm unii altora urarea de "Un an nou fericit!". Această urare cuprinde mai întâi o făgăduință, aceea de a începe un an cu adevărat nou, deosebit de cel vechi iar în al doilea rând, această urare exprimă și o dorință, anume fericirea. Dar ce este fericirea și în ce constă ea? Omul aleargă toată viața după fericire, fără a ști de multe ori ce este și unde s-o afle. Oare ea stă în îndestularea trupezăscă? Nu! Căci sunt atâția îndestulați nefericiți. Oare în putere și slavă? Nu. Câți puternici ai lumii sunt cu adevărat fericiti? Oare fericirea stă în satisfacerea plăcerilor? Nu. Căci satisfacția rezultată din poftă, beții și tot felul de patimi nu mulțumește niciodată.

Mântuitorul însă ne arată, în Predica de pe munte, care este calea spre adevărata fericire. Cele nouă fericiri rostite sunt nouă drumuri sigure care duc la adevărata fericire. Aceasta o aflăm în duhul smerit, în blândețe, în milostenie, în inima curată, în pace, pe scurt în împlinirea voinței lui Dumnezeu, căci: "fericiți sunt cei ce ascultă cuvântul lui Dumnezeu și-l împlinesc".

● Astăzi, 3 ianuarie, calendarul creștin ortodox face pomenirea Sf. Prooroc Maleahi. Acesta s-a născut în Israel la începutul secolului V î.Hr., după întoarcerea poporului evreu din robia babiloniană. Deci a trăit cu aproape cinci sute de ani înainte de venirea Domnului Hristos. Numele lui, Maleahi, se traduce: înger, adică trimis al lui Dumnezeu, vestitor al voinței Lui.

El a propovăduit pe vremea lui Ezdra și Neemia și este cel din urmă prooroc al Vechiului Testament. Perioada în care Sf. Prooroc Maleahi și-a desfășurat activitatea profetică a fost o perioadă de decădere morală și religioasă a poporului evreu. Până și animalele de jertfă aduse la templu erau dintre cele mai slabe. Profetul a arătat însă că Dumnezeu și-a pregătit "o jertfă curată", pentru toate neamurile, care va fi jertfa Domnului Hristos, și a pregătit, totodată, și "o întoarcere a inimilor la Dumnezeu", săvârșită de un înainte-mergător al Domnului, care s-a dovedit a fi Ioan Botezătorul, cel cu duhul lui Ilie. În felul acesta, profetul Maleahi a chemat preoții și poporul la datoria credinței. El se pare că a murit în jurul anului 450 î.Hr.

Gh. DOBRIN

Cu sănătate!

Cât mai tragem de mileniul ăsta? Cam 1000 de ani. Este foarte posibil să fim morți, ca și mulți dintre dv., dar să nu disperăm. Nu disperați! Suntem condamnați la moarte, dar respinși la vizita medicală. Suntem sănătoși. Asta-i vina noastră. Suntem sănătoși! La mulți ani cu sănătate!

Mihai BRATU

2000 - anul afirmării gardienilor publici sibieni

Corpul Gardienilor Publici Sibiu s-a înființat la sfârșitul anului 1993 și a început să funcționeze cu primul detașament la Mediaș, în luna mai 1994, urmat, în luna iunie '94, de detașamentul Sibiu. Anul 2000 a fost, după toate probabilitățile, anul afirmării depline a acestei instituții sibieni, fapt reliefat și de scăderea numărului de fapte antisociale în zonele unde activează cei 392 gardieni publici.

În cursul anului trecut, CGP Sibiu a avut contracte cu 53 beneficiari. Au fost încheiate 9 noi contracte pentru prestarea serviciului de pază și tot la atâtea contracte s-a renunțat, fie din cauza neachitării contravalorii

serviciilor prestate, fie la solicitarea beneficiarilor.

La sediul CGP funcționează, în colaborare cu SEGURAD, un dispecerat de monitorizare a efracțiilor, urmând ca, în curând, să fie achiziționat un dispecerat propriu. Centrul este dotat cu 30 stații de emisie-recepție, 200 pistoale T.T., 20 puști semiautomate, patru calculatoare etc., valoarea materialului obiectelor de inventar și a echipamentului aflat în magazie fiind de 119,8 milioane lei.

Starea și practica disciplinară a efectivelor s-a menținut în limita unor parametri corespunzători, fără evenimente deosebite. Totuși, au fost sancționați 84

gardieni, pentru îndeplinirea defectuoasă a sarcinilor de serviciu, adormire în post, părăsirea postului etc. Reversul medaliei, pentru îndeplinirea exemplară a sarcinilor, 282 angajați au fost recompensați bănește.

În anul 2000 au fost selecționați și școlarizați 126 candidați la funcția de gardian public, dar fluctuația personalului rămâne ridicată, 116 oameni părăsind instituția.

Gardienii publici care se ocupă de asigurarea ordinii și liniștii publice au constatat 1376 fapte contravenționale, pentru care au aplicat sancțiuni în valoare de 311,5 milioane lei, și 114 avertismente pentru fapte mai puțin grave. Pentru

prevenirea comiterii unor fapte contravenționale au fost avertizate verbal 2862 persoane, au fost legitimize 5039 persoane și au fost semnate beneficiarilor numeroase bunuri distruse (bănci, tomberoane, coșuri de gunoi, becuri etc.). Au fost efectuate 322 pânze și s-a colaborat cu Poliția în 108 cazuri.

Activitatea de pază s-a desfășurat sub semnul unei acerbe concurențe efectuate de cele 14 societăți comerciale cu profil similar, ceea ce a obligat la ridicarea nivelului calitativ al serviciilor prestate. Gardienii care desfășoară activități de pază au controlat 3810 bagaje ce păreau suspecte, au

prevenit introducerea de băuturi alcoolice în obiectiv, în 142 cazuri, au sesizat beneficiarul 211 cazuri de uși, încăperi neasigurate și împrejurimi necorespunzătoare, plus alte 422 cazuri de funcționare necorespunzătoare a iluminatului de siguranță sau chiar lipsa acestuia.

Alături de polițiști și jandarmi, gardienii publici au asigurat ordinea și au contribuit la buna desfășurare a unor manifestări culturale, precum Festivalul Internațional de Teatru - Sibiu 2000, Exercițiul de alarmare publică - Sibiu 2000, Tabăra internațională a motocicliștilor, Zilele Bavareze etc. (I.S.)

Pe scurt: ȘI BUNE ȘI RELE

♦ S-au dus anul, deceniul, secolul și mileniul! Singura noastră bogăție este că au trecut aceste evenimente peste noi, lucru care se întâmplă o dată la 1000 de ani

♦ Patru parașutiști români au sărit dintr-un avion AN2 de la 1000 m înălțime, în seara de Revelion. Au fost singurii cărora le-au trebuit... un mileniu să ajungă până jos. Ei au părăsit avionul în anul 2000, ora 23.55 și au aterizat în anul 2001, în curtea Romexpo, unde 5000 de bucureșteni serbau Revelionul. Oamenii din cer speră să intre în... Cartea Recordurilor ♦ La sfârșitul anului s-au înregistrat în țara noastră cele mai ridicate temperaturi de când există meteorologia pe pământ! Specialiștii susțin că trei ani de acum încolo vom avea veri prelungite și curățenie în hambare. La omul sărac... nici verile nu-i plac ♦ La prima tragere de linie, datoria externă a țării noastre este de 10 miliarde de dolari. Am chinuit, înainte vreme, zece ani, să plătim datoria și am făcut foame. În 11 ani am pus datoria la loc și tot foame am făcut. Niciun nu-i bine... ♦ Zice "Cotidianul" că anul 2000 a fost anul maimuței. În politică, cel puțin... Adevărat! ♦ Ca să fie sigur că controlul privatizării se va desfășura în condiții excelente, primul ministru l-a numit în fruntea corpului său de control pe Ovidiu Grecea, cel prigonit de fosta putere pentru controalele efectuate. Un fapt asemănător se întâmplă și cu televiziunea, unde va fi pus șef, zice-se, Alexandru Mironov. După curățenie, ce va urma? ♦ Predicțiile făcute pentru anul 2001, în ultima zi a anului 2000, la Tele 7 abc, au băgat groaza în români! Secetă cumplită și două cutremure, dintre care unul devastator, în septembrie. Gurile rele zic că e blestemul lui... Ceaușescu ♦ Ziarul "Național" publică, în ultima sa apariție din anul 2000, cugetarea: "Dreptul la prostie este sfânt". Unii abuzează, însă, de acest privilegiu ♦ Biologul canadian Vladimir Smirnoff a ajuns la concluzia că bradul de Crăciun conține substanțe volatile capabile să ucidă microbii din încăperea în această perioadă. Cei care n-au avut brad au ce regreta ♦ Cercetătorii olandezi de la Universitatea pentru Tehnologie "Delft" au pus la punct un procedeu care le permite cosmonauților să bea bere. Noul procedeu permite curgerea berii sub forma unor sfere de mărimea mingii de tenis pe masă, care plutesc în imponderabilitate și care trebuie doar... sorbite. Pentru cei de pe Pământ, însă, nu s-a inventat un procedeu ca să nu mai ducă halba sau sticla la gură.

Liviu BREZAE

Adăposturile de protecție civilă tratate cu seriozitate în județ

Așa cum se știe, statul, printre altele, este obligat să monitorizeze măsurile de protecție prin adăposturi realizate în scopul ocrotirii cetățenilor împotriva atacurilor inamicului și efectelor dezastrelor. Pe plan local, de acest aspect se ocupă Inspectoratul de Protecție Civilă Județean Sibiu.

Col. Petru Scânteii, șeful Inspectoratului de Protecție Civilă Județean Sibiu, ne preciza, deunăzi: "În județul Sibiu sunt în stare de operativitate 9 puncte de comandă pentru conducerea și coordonarea acțiunilor, iar adăposturile de protecție civilă sunt realizate și dotate în procent de 58%.

La verificările făcute, au fost constatate nereguli. Unii proprietari de imobile și-au amenajat compartimentări, deteriorând instalațiile de filtroventilație. Ușile metalice de la intrările în adăpost nu se închid. Practic, se impune ca proprietarii și beneficiarii acestor lucrări să ia măsuri pentru înlăturarea deficiențelor constatate".

Adrian POPESCU

Două accidente ușoare, în prima zi a anului...

Noul An și Mileniu au debutat sub auspicii relativ favorabile pe șoselele județului nefiind înregistrate decât două accidente de circulație, soldate cu accidentări ușoare. Ambele s-au înregistrat pe data de întâi ianuarie și ambele pe DN 14.

Primul dintre ele s-a produs la ora 2.30, în Slimnic. Sipcse Cristina Ioana, de 18 ani, domiciliată în Sibiu, str. Rusciorului nr.10, care conducea dinspre Mediaș spre Sibiu o Dacia 1310, nu s-a asigurat la schimbarea direcției de mers, intrând în coliziune cu Dacia 1310,

condusă de Sarafie Ilie, 54 ani, domiciliat în Sibiu, pe str. Dobârca nr.1. Sarafie Georgeta, 44 ani, a suferit vătămări corporale ușoare.

Celălalt accident s-a produs la ora 17. Roth Andreas, din Germania, care venea tot dinspre Mediaș spre Sibiu, la volanul unui autoturism BMW (proprietatea fratelui său), datorită vitezei mari și a carosabilului umed s-a răsturnat. Gunaș Betina, aflată în BMW, a suferit o contuzie facială.

Ion S.

Important pentru veterani și văduvele veteranilor de război din M.I.

Veteranii de război și văduvele de veterani din unitățile Ministerului de Interne sunt invitați pentru a-și primi biletele de călătorie gratuită pe CFR și pe transportul în comun pentru anul 2001, începând din data de 10 ianuarie 2001, în zilele de miercuri și joi, între orele 9-12.

Cei îndreptățiți se pot prezenta personal, prin rude sau buni cunoscuți, dar cu legitimația de membru al AVRMI - filiala Sibiu.

Cu această ocazie, se vor încasa și obligațiile bănești stabilite pentru anul 2001, cu majorări, ca urmare a inflației, dar și a îmbunătățirilor aduse drepturilor materiale stabilite prin Legea nr. 44/1994.

Urându-vă sănătate, putere în fața greutăților vieții, liniște sufletească și "La mulți ani!" acum, la început de an, de secol și mileniu, vă așteptăm.

Președinte, col.(r) Florin NISTORESCU

Urgența a fost plină de sibieni care au mâncat și băut prea mult

Nenumărate cazuri de colici biliare și colici renale s-au înregistrat, alături de gastroenterite și sindrom febril, la Urgență, în zilele din preajma Revelionului.

Cei care, fie au mâncat prea mult, fie au băut în exces, au început să vină la Urgență într-un număr tot mai mare, începând cu data de 1 ianuarie, dimineața.

(R.M.)

Teleeurobingo Show Antena 1 partida din 31 decembrie 2000

● 2.000.000 lei - Steliana Moga din Sibiu; Roxana Novac din Agnita.

Tichete câștigătoare albastre

Bilet nr. 175 linie 100.000 lei

Bilet nr. 575 bingo 500.000 lei

Bilet nr. 175 din seriile 14328, 15269 și 15201 superlinie 25.000.000 lei

Bilet nr. 575 bingote din seriile 14328; 15269; 15201 - 100.000.000 lei

Felicitări câștigătorilor! Baftă tuturor!

Cătălin Ș.

Consemnări

Sărbătorile iernii

Pretutindeni, bătrâni și tineri întâmpină, an de an, după datina străbună, pe Moș Nicolae, Crăciunul, Anul Nou și atâtea sărbători ale lunii decembrie. A douăsprezecea lună după calendarele din trecut și este numită, în limbajul moșilor, Undrea sau Indrea, numire provenită din onomasticul greco-roman de Andreas - Andrei, simbolizând bărbăție și curaj, personaj mitologic, căruia i se mai spune "cap de iarnă", dar poate fi, mai degrabă, apostolul Andrei, încreștinătorul poporului român, despre care tradiția aduce mărturie și dovezi că

ar fi ajuns până în zona Făgărașului și chiar în alte zone din țara noastră.

De milenii răsună solemn colindele, plugușorul, steaua, buhaiul, sorcova cu teme creștine sau Irozii, adevărate spectacole cu care luna decembrie predă ștafeta ultimului an al mileniului - lunii ianuarie, prin ultima zi de duminică, cunoscută și Ziua Domnului. Luna ianuarie constituie capătul anului Mileniului și e cunoscută sub numele de Gerar, de la Ianus, numire străveche simbolizând lumina de zi, cu cer deschis și luminos, lună în care apele, natura

și oamenii se purifică prin botez. Prima zi a Anului Nou a fost ziua de luni, închinată îngerilor, care au mijlocit comunicările divine legate de istoria mântuirii, cuprinsă în Sfânta Scriptură, respectiv Vechiul și Noul Testament.

La capătul noului Mileniu preluăm istoria milenară, alături de care, în continuare, dorim o poartă deschisă a speranțelor de pace și bine, un arc de triumf divin al izbândeii și aspirațiilor necesare bunei conviețuiri.

Nicolae DENEȘ

Primarul din Blăjel vrea să cunoască opinia localnicilor



Toader Roman, primarul din Blăjel, vrea să cunoască și părerea locuitorilor comunei privind prioritățile pe 2001 pe care Blăjelul trebuie să le aibă în vedere.

"În acest sens, în ianuarie 2001, o să mă deplasez pe raza comunei. După ce voi afla care sunt cele mai arzătoare solicitări, voi supune Consiliului Local spre dezbateră soluțiile care se impun, strategia necesară pentru a rezolva aceste solicitări. Cele care nu depind de forța noastră decizională vor fi prezentate președintelui CJ Sibiu, Eftimie Costeiu, care a dat dovadă, de la începutul mandatului, de multă flexibilitate" - declara Toader Roman.

Adrian POPESCU

Ion S.

Faza zonală a Cupei memoriale "Gh. Ola" la fotbal, de la Sibiu

Moderna și multifuncțională sală a sporturilor "Transilvania" din Sibiu, va găzdui, în zilele de 5 și 6 ianuarie 2001, începând cu ora 8, una din fazele zonale ale Cupei memoriale "Gh. Ola", deschisă tinerilor fotbaliști legitimați născuți în anii 1988 și 1989.

La această primă

competiție oficială de fotbal a celui de-al treilea mileniu participă 10 formații campioane din județele Harghita, Mureș, Brașov, Alba și Sibiu. Județul nostru va fi reprezentat, la cele două categorii de vârstă, de echipele CSS Șoimii Sibiu, ambele antrenate de prof. V. Lăcătuș.

În 4 ianuarie 2001, de la ora 18, va avea loc ședința tehnică, urmată de tragerea la sorți și stabilirea programului partidelor ce se vor desfășura în cele două zile de concurs, campioanele fiecărei categorii de vârstă calificându-se direct în finala competiției fixată pentru zilele de 18 și 19 ianuarie 2001.

Și a fost ANUL NOU

urmăre din pag.1

Cei care și-au dorit să petreacă Anul Nou la localuri au spart la ora 0 paharele ca să distrugă ghinionul, după care au spart sticlele, din același motiv, spre disperarea șoferilor de taxi care, în goana lor după clienți, au fost nevoiți să apeleze la roțile de rezervă. În tot acest timp, pocnitorile, petardele, rachetele, cu efect local, au umplut cerul de fum, aducând ceva

din aerul Londrei în România. Rar câte o rachetă luminoasă care să aprindă cerul cu steluțe multicolore, în timp ce în piețele "cu revelion" fiecare formație, din cele noi, le cerea celor prezenți să dea din mâini și să... danseze. Pe străzi, o liniște totală, iar copiii, care altădată ne urau "La anul și la mulți ani!", erau demulți pe la casele lor, odihnindu-se după atâtea... urât. Se spune că în momentul

tregerii dintre ani chinezii râd, pentru ca Anul Nou să-i găsească râzând și fericiți. Bine măcar că un sfert din populația globului întâmpină noul mileniu râzând.

Asta nu ne împiedică pe noi, ba din contra, să ne punem, alături de dv., dorința de a ne fi mai bine în anul 2001, cele rele să se spele, cele bune să se adune.

Ca un măr/ Ca un păr/ Tare ca piatra/ lute ca săgeata.